
OPSCHRIFT

Vergadering van 20 november 2017

Nummer: 2017_MV_00465

Onderwerp:

Mondelinge vraag van raadslid Anne Schiettekatte: Dialect als eerste stap naar integratie

Raadslid(-leden):

Anne Schiettekatte - sp.a

Bevoegd:

Resul Tapmaz

OMSCHRIJVING VAN DE VRAAG

Toelichting:

Uit een enquête van een taaltrainster, afgenomen bij 290 leerkrachten Nederlands voor anderstaligen is gebleken dat er standaard een module 'tussentaal' of dialect zou moeten voorzien worden naast de lessen Nederlands.

Meer dan de helft van de bevroegde leerkrachten is de mening toegedaan dat cursisten heel graag in het plaatselijk dialect zouden willen meepraten met hun medeburgers.

Sommigen pleiten zelfs om anderstaligen eerst een aantal woorden te leren in dialect, en dan pas over te gaan tot het leren van 'Standaardnederlands'. De eerste stap naar integratie bestaat er immers in dat je je goed voelt in een taalgroep en het vertrouwen en verbondenheid creëert met de directe omgeving.

Ook in Gent bestaat de mogelijkheid dat anderstalige nieuwkomers Nederlandse lessen volgen.

Vraag:

- Kan besproken worden om lessen dialect in te voegen bij de Nederlandse lessen voor anderstalige nieuwkomers?
- Indien mogelijk, wanneer zou hiermee kunnen gestart worden?

Beantwoord door het gemeenteraad - vragenuurtje in openbare vergadering van .

ANTWOORD

Vraag werd niet behandeld maar wel schriftelijk beantwoord.

Op zich vind ik het een *vrie wijs* voorstel, maar we moeten voorzichtig zijn om op basis van deze enquête het beleid op een ondoordachte manier om te gooien.

Het NT2-onderwijs is de voorbije 20 jaar enorm geprofessionaliseerd. Er zijn tal van studies en onderzoeken rond verricht. Uit deze onderzoeken komt geen noodzaak aan meer dialect of aan een tussentaal naar voor.

(Om de zaken enigszins in perspectief te plaatsen: de enquête waar naar verwezen wordt, is ingevuld door 290 leerkrachten Nederlands voor anderstaligen, terwijl er in Gent alleen al ongeveer zoveel leerkrachten NT2 actief zijn.).

We moeten ook opletten dat we niet in de val trappen om nu plots het dialect (i.p.v. het Nederlands) naar voor te schuiven als de sleutel tot integratie. De visie rond taal en taalbeleid wordt steeds meer genuanceerd. Zelfs op Vlaams niveau wint de idee aan veld wint dat taalverwerving en participatie elkaar versterkende processen zijn.

We moeten ons dus niet laten verleiden tot steekvlampolitiek, gebaseerd op één enkele enquête. Dat wil niet zeggen dat dialect per definitie nutteloos is, en al zeker niet dat er niet moet over nagedacht worden.

Ik heb daarom het initiatief genomen om de vraag te laten agenderen op het NT2-overleg van 8 december. Het NT2-overleg zal bekijken wat het Vlaamse onderwijskader precies toelaat, en wat we nuttig vinden om te ondernemen rond dialectverwerving.

Daarnaast zijn er vanuit IN-Gent vzw al een aantal zaken opgenomen in het kader van de conversatietafels:

- IN-Gent zal tijdens de Week van het Gents (van 3 tot 12 december 2017) bijzondere aandacht besteden aan het sappige Gentse Dialect met haar conversatietafels (informeel

Nederlands leren). Ze zullen dit doen dit door enkele typisch Gentse uitdrukkingen aan te leren.

- In de week van 4 december 2017 staan er met de conversatiegroepen ook wandelingen in Gent gepland onder leiding van stadsgidsen in opleiding, waar ook wordt gefocust op het Gentse dialect.
-